

[C – 2001/00320]

8 MARS 2001. — Circulaire GPI. 4 — Réforme de la police. — Identité visuelle des services de police intégrée, structurée à deux niveaux. — Utilisation du logo avec ou sans texte

A Madame et Messieurs les Gouverneurs de province

A Madame le Gouverneur de l'arrondissement administratif de Bruxelles-Capitale

A Mesdames et Messieurs les Bourgmestres

Pour information :

A Messieurs les Chefs de corps de la police communale

A Monsieur le Commissaire général de la Police fédérale

Madame, Monsieur le Gouverneur,

Madame, Monsieur le Bourgmestre,

Dans ma circulaire GPI 2 du 5 juillet 2000 relative à l'utilisation par les services de police de l'emblème de la nouvelle police intégrée, structurée à deux niveaux, je vous informais qu'il convenait que cet emblème ait reçu une 'identité visuelle' uniforme avant d'en permettre la reproduction.

L'unicité de l'identité visuelle de la police intégrée, structurée à deux niveaux, notamment lors de l'utilisation du logo sur divers supports et dans différents environnements possibles (en-têtes de notes, véhicules, cartes de service, cartes de visite, ...) doit devenir une réalité. Pour y parvenir, une procédure de marché public a été établie, elle permettra de disposer d'un manuel comportant la définition des normes d'application et d'utilisation de l'identité visuelle au cours du second semestre 2001.

Entre-temps, de nombreuses initiatives individuelles ont déjà été prises ou le seront à différents niveaux en vue d'apposer le logo et un texte sur divers supports. En l'absence de coordinations, ces initiatives risquent d'entraîner une disparité importante de logos, de graphismes et caractères typographiques.

Afin d'éviter l'utilisation erronée d'éléments de l'identité visuelle, il y a lieu de soumettre toutes les nouvelles propositions ou demandes d'utilisations du logo (accompagnées ou non d'un texte) à l'approbation de la firme Hoet & Hoet S.À. que j'ai retenue pour le développement de l'identité visuelle du logo.

Dans le but d'éviter la dispersion des énergies, un point de contact unique par lequel toutes les initiatives en matière d'identité visuelle devront transiter, a été établi au sein de la Direction générale des Moyens en Matériel - Direction de l'Équipement (DGM/DME) de la Police fédérale. M. Jean-Luc Parmentier a été titularisé "garant du logo". Cet officier se chargera de réceptionner les différentes demandes et fera connaître la position retenue au corps de police ayant introduit la demande initiale.

Les coordonnées de cette personne sont les suivantes :

Adresse postale : Police fédérale

Direction générale des Moyens en Matériel

Direction de l'Équipement

Rue Fritz Toussaint 47, Bruxelles

Tél. 02-642 64 94

Fax : 02-642 64 76

Je vous saurais gré, Madame, Monsieur le Gouverneur, Madame, Monsieur le Bourgmestre, d'informer les corps de police relevant de votre ressort de ce qui précède.

Le Ministre de l'Intérieur,

A. DUQUESNE

[C – 2001/00251]

Circulaire PLP 3 concernant la procédure de désignation du chef de zone — Traduction allemande

Le texte qui suit constitue la traduction en langue allemande de la circulaire PLP 3 du Ministre de l'Intérieur concernant la procédure de désignation du chef de zone (*Moniteur belge* du 27 janvier 2001), établie par le Service central de traduction allemande du Commissariat d'arrondissement adjoint à Malmedy.

[C – 2001/00320]

8 MAART 2001. — Omzendbrief GPI 4. — Visuele identiteit van de geïntegreerde politiediensten, gestructureerd op twee niveaus. — Gebruik van het logo met of zonder tekst

Aan Mevrouw en de Heren Provinciegouverneurs

Aan Mevrouw de Gouverneur van het administratief arrondissement Brussel-Hoofdstad

Aan de Dames en Heren Burgemeesters

Ter informatie :

Aan de Heren Korpschefs van de gemeentepolitie

Aan de Heer Commissaris-generaal van de federale politie

Mevrouw, Mijnheer de Gouverneur,

Dames en Heren Burgemeesters,

In mijn omzendbrief GPI 2 van 5 juli 2000 betreffende het gebruik door de politiediensten van het logo van de nieuwe geïntegreerde politie, gestructureerd op twee niveaus, deelde ik u mee dat het beter was dat dit logo eerst een uniforme "visuele identiteit" kreeg vooraleer de reproductie ervan toe te laten.

Het unieke van de visuele identiteit van de geïntegreerde politie, gestructureerd op twee niveaus, met name bij de aanwending van het logo op diverse dragers en in alle mogelijke contexten (hoofdingen van nota's, voertuigen, dienstkaarten, adreskaartjes,...), moet werkelijkheid worden. Hiertoe werd een procedure inzake een overheidsopdracht ingesteld. Op die manier zal men in de loop van het tweede semester van 2001 over een handboek kunnen beschikken dat de bepaling van de toepassings- en gebruiksnormen m.b.t. de visuele identiteit bevat.

Intussen werden reeds menige initiatieven genomen, of zullen die genomen worden op verschillende niveaus teneinde het logo en een tekst op verschillende dragers aan te brengen. Bij gebrek aan coördinatie dreigen dergelijke initiatieven een aanzienlijke wildgroei van verschillende soorten logo's, grafische vormgeving en lettertypes te veroorzaken.

Om een foutief gebruik van de elementen van de visuele identiteit te vermijden, dienen alle nieuwe voorstellen of aanvragen tot gebruik van het logo (al dan niet vergezeld door een tekst) onderworpen te worden aan de goedkeuring van de N.V. Hoet & Hoet, die ik voor de uitwerking van de visuele identiteit van het logo weerhouden heb.

Om de versnippering van inspanningen te vermijden, werd één enkel aanspreekpunt, waarlangs alle initiatieven inzake visuele identiteit zullen moeten doorgaan, ingesteld en dit binnen de Algemene Directie Materieële Middelen - Directie van de Uitrusting (DGM/DME) van de federale politie. De heer Jean-Luc Parmentier werd als "borg voor het logo" aangesteld. Deze officier zal instaan voor het ontvangen van de verschillende aanvragen en zal het ingenomen standpunt bekendmaken aan het politiekorps dat de oorspronkelijke aanvraag heeft ingediend.

De gegevens van die persoon zijn de volgende :

Postadres : Federale Politie

Algemene Directie Materieële Middelen

Directie van de Uitrusting

Fritz Toussaintstraat 47, 1050 Brussel

Tel. 02-642 64 94

Fax : 02-642 64 76

Ik verzoek u, Mevrouw, Mijnheer de Gouverneur, Mevrouw, Mijnheer de Burgemeester, het voorgaande te willen meedelen aan de politiekorpsen van uw ambtsgebied.

De Minister van Binnenlandse Zaken,

A. DUQUESNE

[C – 2001/00251]

Omsendbrief PLP 3 betreffende de procedure tot aanstelling van zonechef — Duitse vertaling

De hierna volgende tekst is de Duitse vertaling van de omzendbrief PLP 3 van de Minister van Binnenlandse Zaken betreffende de procedure tot aanstelling van zonechef (*Belgisch Staatsblad* van 27 januari 2001), opgemaakt door de Centrale dienst voor Duitse vertaling van het Adijunct-arrondissementscommissariaat in Malmedy.